

## VERANSTALTUNGSORT

LabSaal  
Alt-Lübars 8, 13469 Berlin

### Verkehrsverbindung

Vom U-Bhf Tegel (U6) oder S-Bhf Waidmannslust (S1) und mit dem Bus 222 bis Endhaltestelle Alt-Lübars

### KARTENRESERVIERUNG:

Tel.: 030 / 41 10 75 75

Reservierte Karten müssen bis jeweils 15 Minuten vor Veranstaltungsbeginn abgeholt werden.

### VORVERKAUF

Veranstaltungs- und Vereinsinformationen im

LabSaal - Kontor (Nebengebäude)

des Natur & Kultur e. V.

Alt-Lübars 8, 13469 Berlin

Tel.: 030 / 41 10 75 75 Fax: 030 / 41 10 75 74

e-mail: kontor@labsaal.de Internet: http://www.labsaal.de

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 14 - 17 Uhr

### LABSAAL als MIETSAAL



Foto: Henning Lox

Einer der schönsten historischen Gasthaussäle Berlins kann auch für private Feiern, kulturelle Veranstaltungen, Seminare und Empfänge gemietet werden.

## LABSAAL-KALENDER

Di 31.08.	1. Beteiligungswerkstatt Tegeler Fließtal	17.30
Fr 03.09.	Alexander v. Humboldt Lesung mit Bildern	20.00
So 12.09.	Tag des offenen Denkmals	12.00
Sa 18.09.	Martin Weiss Gipsy Band	20.00
So 19.09.	Markt	11.00
Sa 25.09.	New Orleans Hot Jazz Jamboree	19.30
So 26.09.	Herbstfest FindhornTänze	11.00
Sa 02.10.	Latinamerikanische Musik und Tänze	20.00
Do 07.10.	"Zur Kaffeezeit" ...erklingen heiße Rhythmen zum Flamenco	15.00
Sa 09.10.	Rock-Pop mit HartBeatFive	19.00
Sa 16.10.	Duo Accustic Eidolon mit Thomas Loeffke	20.00
So 17.10.	TanzT - Standardtänze mit Tanzorchester	15.00
Do 21.10.	Im Dorfkrug: Michael Gechters Vocal Jazz Project	19.30
So 24.10.	Trödelmarkt	11.00
Fr 29.10.	Die Kraft Afrikas mit Rupert Neudeck Lesung	19.30
So 31.10.	Chopin in Wort und Musik	11.00
So 31.10.	tants in gartn eydn - KlezmerTänze	19.00
Do 04.11.	Im Dorfkrug: Crêpe Musette	19.30
So 07.11.	Trio Quodlibet Plus	11.00
Fr 12.11.	Vera ein Stück des Dokumentartheaters Berlin	20.00
Sa 13.11.	Vera ein Stück des Dokumentartheaters Berlin	20.00
So 14.11.	Vera ein Stück des Dokumentartheaters Berlin	20.00
Sa 20.11.	Vanille-Orange Percussionskonzert	20.00
So 21.11.	TanzT - Standardtänze mit Tanzorchester	15.00
Sa 27.11.	Jannis Zotos Band Eros & Thanatos	20.00
So 28.11.	Weihnachtsmarkt	11.00
Sa 04.12.	Midnight Court Irland zu Gast in Lübars	20.00
So 05.12.	TanzT - Standardtänze mit Tanzorchester	15.00
So 05.12.	tants in gartn eydn - KlezmerTänze	19.00
Sa 11.12.	Bello und Theresa ein Puppenspiel	16.00
Sa 11.12.	Bassa Urbaner Sound mit Charme	20.00
Fr 17.12.	100 Jahre Django Reinhardt Jubiläumskonzert	20.00
So 19.12.	Winterfest FindhornTänze	11.00
So 19.12.	Janina Isabell Batoly und Band Baby It's cold outside	19.00
Fr 31.12.	Silvesterball mit HardBeatFive	20.00

### VOM KUH-KAFF ZUR ROSS-RESIDENZ

Launige Stadtrandbemerkungen eines Lübarsers aus Leidenschaft: Historische Gruppenführungen im Dorf Lübars mit dem Enkel des Krugwirtes vor 100 Jahren. Anmeldung im Alten Dorfkrug Lübars, Alt Lübars 8, Telefon 922 10 230 oder bei Jörg Hensel, Telefon 402 68 15.

### DIE REINICKENDORFER FUNKAMATEURE STELLEN SICH VOR.

Am Sonntag, dem 12. September werden von 10:00 bis 17:00 Uhr unter dem Motto "Kommunikation Einst und Heute" in der Dorfschule Lübars Geräte und Kommunikationstechnik gezeigt. Mit Vorführungen der verschiedenen im Amateurfunk eingesetzten Kommunikationsmöglichkeiten wird die Vielfalt unseres Hobbys vorgestellt. An einer Ausbildungsfunkstation kann unter Anleitung eines Funkamateurs selber zum Mikrofon gegriffen werden.

Kontakt: Conrad Holle, Tel 030-4046188, Handy 01723962274

## AUSSTELLUNGEN IM LABSAAL

AUF DEN SPUREN DER GEBRÜDER VON HUMBOLDT	
Arbeiten der LabSaal-Fotogruppe	Fr. 03.09. - So. 26.09.2010
Vernissage 03.09.2010	18.30 Uhr
ACHT WINDE IN TEGEL	
Arbeiten der LabSaal-Malgruppe	Sa. 02.10 - So. 24.10.2010
Vernissage 02.10.2010	18.30 Uhr
SOMMER IN BERLIN	
Arbeiten der LabSaal-Aquarellmaler	Sa. 30.10. - So. 28.11.2010
Vernissage 14.11.2010	11-13 Uhr
ARCHITEKTUR + PORTRAITS	
Fotos von Felix Sieber u. Bob Bobrowsky	Sa. 04.12. - So. 09.01.2011
LabSaal-Fotogruppe	

MARKTTAGE		Kontakt: 601 87 31
So. 19.09.2010	11-17.00	Markt
So. 24.10.2010	11-17.00	Trödelmarkt
So. 28.11.2010	11-17.00	Weihnachtsmarkt

FINDHORNTANZ		Kontakt 621 68 13
So. 26.09.2010,	11-15.30	Herbstfest
So. 17.10.2010,	11-13.00	Tänze
So. 21.11.2010,	11-13.00	Tänze
So. 19.12.2010,	11-15.30	Winterfest

ZUR KAFFEEZEIT		Kontakt: 414 54 46
Do. 07.10.2010	15.00 Uhr	erklingen heiße Rhythmen zum Flamenco in Sevilla



In nunmehr 12-jähriger Tradition wird im LabSaal zu Live-Musik das Tanzbein geschwungen. Die erste Stunde gilt dem An- und Aufwärmen nach Tonträgern.

	1-er Karte	5-er Karte
Einzel:	9,-	35,-
Paare:	16,-	65,-
Mitglieder:	7,-	30,-
Paare Mitgl.	10,-	45,-
Gruppen ab 8 Pers.		5,- / Pers.

So. 17.10.2010,	15.00 Uhr	Tanzkapelle unter Leitung von Paul Esslinger
So. 21.11.2010,	15.00 Uhr	Tanzkapelle unter Leitung von Paul Esslinger
So. 05.12.2010,	15.00 Uhr	Tanzkapelle unter Leitung von Paul Esslinger

## VEREINSGRUPPEN

Montag	Yoga	Kontakt 330 28 793
10.15 Uhr		
19.00 Uhr	Malen und Zeichnen	Kontakt 411 10 20
14-täglich		
19.30 Uhr	Programmgruppe	Kontakt 030/200 54 366
14-täglich		

Dienstag	Heilkräutergruppe	Kontakt 402 38 92
10.00 Uhr	A cappella-Gesang	Kontakt 400 039 56
18.00 Uhr	Fotogruppe	
19.00 Uhr	monatlich am 1. Dienstag u. 3. Donnerstag	Kontakt 402 14 06 und 431 48 83
20.00 Uhr	KlezMischpoche	Kontakt 402 68 15

Mittwoch	Qi Gong	
9.00 Uhr	Tai Ji Chuan	Kontakt 321 89 24
10.30 Uhr		

10.00 Uhr	Heilkräutergruppe	Kontakt 402 38 92
17.00 Uhr	Gymnastik I für Frauen und Männer	Anmeldung 411 31 53
19.00 Uhr	Theatergruppe	Kontakt 401 44 72/0160-2725898
19.00 Uhr	LabSaal Jazzgruppe	free-music Kontakt 402 085 05
19.00 Uhr	Vorstand	41 10 75 75

Donnerstag	Wollwerk Umgang mit Rohwolle:	
15.00 Uhr	waschen, spindeln, färben, weben,filzen.	Anmeldung 4026815
30.09./21.10./11.11./25.11./		
09.12./16.12.2010		
18.00 Uhr	Heilkräutergruppe	Kontakt 402 38 92

19.30 Uhr	Volkstanzgruppe	Internationale Volkstänze
		Kontakt 033 35/74 99

Freitag	Gymnastik II für Frauen	Anmeldung 411 31 53
9.30 Uhr		

Freies Aquarellieren		Kontakt 496 61 77
Mittwoch		15-18.00 und 18.15-21.15
Donnerstag		15-18.00

Galerie	wechselnde Termine
Infos und Kontakt 033 02/27 20 42	oder 030/402 14 06

Jugendgruppe des Mädchenfahrtenbunds Berlin	Lisa: 40207717
	Patricia: 01626019532 u. 40372575

Machen Sie auch  
Ihrem Gaumen  
eine Freude



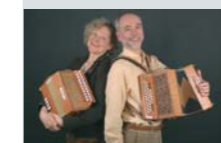
und besuchen Sie  
unseren Gasthof!

Exzellente Küche in  
historischem  
Ambiente  
und ländlicher Idylle!

### Veranstaltungen im Dorfkrug (Eintritt frei)



Do 21.10.2010 19.30 Uhr  
MICHAEL GECHTER'S VOCAL JAZZ PROJECT  
Swinging Vocal-Jazz-Mix mit ausgesuchten Standards und neu entdeckten Lieblingsstücken



Do 04.11.2010 19.30 Uhr CRÊPE MUSETTE  
französische Walzer, Tänze und Chansons zum Hören, zum Teil auch zum Mitsingen oder -tanzen.  
Musik aus verschiedenen Regionen, Zeitgenössisches und Traditionelles.

Alter  
Dorfkrug  
Lübars

Gasthof Alter Dorfkrug Lübars gGmbH  
Alt-Lübars 8  
13469 Berlin-Reinickendorf  
Tel.: 030 922 10 230  
Fax: 030 922 10 232  
E-Mail: post@gasthof-alter-dorfkrug.de

Öffnungszeiten: Mittwoch bis Freitag von 12 - ? Uhr  
Samstag und Sonntag von 10 - ? Uhr

NATUR & KULTUR E. V.  
LABSAAL-LÜBARS

Programm:

September - Dezember  
2010

WILLKOMMEN IN DER  
GESAMT-KUNST-WERKSTATT  
FÜR LEIB UND SEELE



Foto: Barbara Thiele

LABSAAL  
ALT-LÜBARS

# Natur & Kultur e.V.

- ist der größte freie Kulturträger im Norden Berlins
- besteht seit 30 Jahren
- hat zur Zeit ca. 250 Mitglieder
- 21 verschiedene Gruppen
- Mädchenfahrtenbund
- leistet ausschließlich ehrenamtliche Kulturarbeit
- arbeitet ohne institutionelle Zuschüsse
- und bietet künstlerisch niveauvolle Veranstaltungen.

Der LabSaal, einst Dorfrugtanzenboden, dann Fortuna-Filmtheater, später Lagerhalle für Senatsreserven, wurde auf Initiative und mit tätiger Hilfe der Vereinsmitglieder vor 25 Jahren in alter Schönheit wiederhergestellt und im Jahre 1999 einschließlich des Alten Dorfruges vom Verein käuflich erworben. Mit einem beispiellosen Engagement von Mitgliedern und Freunden des LabSaals wurde die Kaufsumme von ca. 840 Tsd. Euro durch Soli-Darlehen - neben einem Bankkredit - aufgebracht. Bis heute wurden von ca. 130 Darlehensgebern ca. 550 Tsd. Euro erreicht.

- Wir freuen uns auf weitere
- Darlehensgeber
  - (zur vorfristigen Bankkredit-Tilgung)
  - aktive und passive Mitglieder und Spender
- Bank für Sozialwirtschaft (Blz 10020500) Kto.:1095300

## DAS VERANSTALTUNGSPROGRAMM

### 1. BETEILIGUNGSWERKSTATT TEGELER FLIEBTAL

Im Mai fand das gut besuchte Informationsforum zur ökologischen Gewässerentwicklung des Tegeler Fließes im LabSaal statt. Mit der 1. Beteiligungswerkstatt gibt es eine Folgeveranstaltung, die neben einführenden Vorträgen die Beratung in Arbeitsgruppen vorsieht. Dabei sollen die Vorstellungen und Interessen der Bürger in die Ergebnisse einfließen. Die Themenbereiche umfassen: Hintergründe und Ziele des Projektes; ökologischer Zustand des Tegeler Fließes; mögliche Maßnahmen.

Veranstalter ist die Senatsverwaltung für Gesundheit, Umwelt und Verbraucherschutz in Kooperation mit den fließangrenzenden Bezirken und Gemeinden. Der Natur & Kultur (LabSaal Lübars) e.V. unterstützt dieses Vorhaben.  
Dienstag 31.08.2010  
17.30 Uhr bis 21.00 Uhr  
(in der Pause wird ein kleiner Imbiss gereicht)



### ALEXANDER VON HUMBOLDT

reiste vor 200 Jahren mit Sextant, Blaumesser und anderen Instrumenten fünf Jahre durch Steppen, Regenwald und Gebirge Südamerikas. Die Besucher der Veranstaltung können seinen Spuren folgen, indem sie verschiedenen Texten von ihm und anderen Schriftstellern zuhören und dabei authentische Bilder von damals ansehen. Im Rahmen des Humboldtjahres in Reinickendorf. Freitag, 03.09.2010  
20.00 Uhr Eintritt frei



### TAG DES OFFENEN DENKMALS

Auch in diesem Jahr beteiligen wir uns am Tag des Offenen Denkmals 2010. Nach zweimonatigen Bauarbeiten präsentieren wir der Öffentlichkeit die restaurierte Fassade des Alten Dorfruges und den Neubau der Terrasse. Es werden Führungen durchs Dorf angeboten und eine kleine Ausstellung zur Bauhistorie des denkmalgeschützten Ensembles Alter Dorfrug und Saalbau (LabSaal). Ab 19.00 Uhr spielt die Gruppe tants in gartn eydn im Saal zum Tanz auf. Das genaue Programm kann erfragt werden und wird im Internet angezeigt.  
Sonntag 12.09.2010 Beginn ab 12.00 Uhr.



### MARTIN WEISS GIPSY BAND

In diesem Jahr, dem Jahr des 100. Geburtstages von Django Reinhardt, ist Martin Weiss mit einem speziellen Konzertprogramm europaweit unterwegs. Natürlich sind die weltweit bekannten Kompositionen, mit denen Django Reinhardt und Stephane Grappelli berühmt geworden sind, in ganz besonderen Arrangements zu hören. Martin besticht an der Violine wie auch an der Gitarre durch höchste Spielkunst, Brillanz und großen musikalischen Ideenreichtum und präsentiert mit seiner Gipsy Band eine Hommage zum 100. Geburtstag von Django Reinhardt!



Samstag, 18.09.2010  
20.00 Uhr 13,-/11,-/5,-

### New Orleans Hot Jazz Jamboree

Zum 14. Mal findet die Jazzveranstaltung statt. 2 Berliner und eine ausländische Band geben sich und dem Publikum die "Ähre". Schließlich ist Erntedank nicht fern! Die Hauptband ist ein Ereignis der Extraklasse: Nach Ohrenzeugenberichten verfällt das Publikum regelmäßig in eine kollektive promiskuitive Raserei. Wie das? Nun, seit einiger Zeit spielen Europas wohl bester L.Armstrong Interpret (20er Jahre) nämlich Bent Persson, Stockholm und Thomas Winteler, Genf, der sich dem Sopransaxophon und der Spielart des Musikgenies Sydney Bechet (Jazzvater habe ihn selig) verschrieben hat, zusammen in einer Band. Wer da an die legendären Aufnahmen der Clarence Williams Blue Five aus dem Jahre 1923-25 denkt, ist beileibe kein Schelm.



Samstag, 25.09.2010  
19.30 Uhr 18,-/15,-/5,-

### LATEINAMERIKANISCHE MUSIK UND TÄNZE

Anlässlich des Humboldtjahres 2010 in Reinickendorf laden Musiker und Tänzer des LabSaals alle Interessierten zum Hören, Zusehen und Mittanzen ein. Es gibt lateinamerikanische Musik zu hören, Tänze werden vorgeführt und gelegentlich können die Gäste selbst das Tanzbein schwingen. Samstag, 02.10.2010  
20.00 Uhr Eintritt frei



### ROCK-POP: Der BEAT-CLUB lebt!

The best of SIXTIES-TANZPARTY mit HardBeatFive. Berlins schärfste Beat-Band spielt die Hits der Beatles, Kinks, Stones, Yardbirds etc. Samstag, 09.10.2010  
19.00 Uhr 10,-/8,-/5,-



### DUO ACOUSTIC EIDOLON UND THOMAS LOEFKE

Musikalischer Rundflug über Irland Acoustic Eidolon und Thomas Loeffke. Keltische Rhythmen, wie ein irischer Whiskey weich, rund und rasant im Abgang, dazu eine Prise Bluegrass gewürzt mit lateinamerikanischen Elementen - so lässt sich die Musik von Joe Scott und Hannah Alkire beschreiben. Ihre Stücke verweben den treibenden Sound irischer Kneipenmusik mit den feinen Verastelungen keltischer Musik und dem "lazy" dahin fließenden Südstaatensound der USA. Die Patchworkkompositionen des Duos werden durch die exzentrische Instrumentierung noch aufregender. Joe spielt eine eigens für ihn gebaute Gitarre mit zwei Halsen und 14 Saiten (Guitjo).



Samstag, 16.10.2010  
20.00 Uhr 12,-/10,-/5,-

### Rupert Neudeck über "DIE KRAFT AFRIKAS"

Mit dem befreundeten Nobelpreisträger Heinrich Böll und dem Verein Deutsche Notärzte erwarb Rupert Neudeck 1979 den ausgedienten Frachter Cap Anamur, der als "Schiff für Vietnam" insgesamt 10.375 Flüchtlinge (sogenannte "boat people") aus dem Südchinesischen Meer rettete. 2002 wurde er Mitbegründer und Vorsitzender des internationalen "Friedenscorps Grünhelme e.V." und setzte sich für Recht und Gerechtigkeit in Palästina ein. Sein neues Aktionsfeld ist Afrika, wo er getreu seinem Credo "Ich möchte nie mehr feige sein" korrupte Regierungen ebenso anprangert wie unfähige Entwicklungshilfeagenturen. Dennoch glaubt er an "Die Kraft Afrikas", die er in seinem neuesten Buch eindrucksvoll beschrieben hat.



Freitag, 29.10.2010  
19.30 Uhr 9,-/7,-/5,-

Mit freundlicher Unterstützung der Buchhandlung LESELUST

### CHOPIN IN WORT UND MUSIK

Geschichten aus dem Leben des Komponisten aus Bernard Gavotys Biographie. Frédéric Chopin, der leise Revolutionär des Klangs hat schon viele Musikliebhaber angezogen und verwirrt. Seine Affäre mit der exzentrischen Schriftstellerin George Sand war die meist kolportierte Liebesgeschichte seiner Zeit.

Bernard Gavoty führt uns in seiner Biographie auf eine Entdeckungsreise: Die Jugendjahre des Virtuosen, seinen Aufbruch in den Westen, seine glanzvollen Auftritte in der Pariser Gesellschaft, seine Verbindungen zu Liszt, Delacroix und anderen Künstlern seiner Zeit erscheinen in einem neuen erhellenden Licht. Am Klavier: Isabel Engelmann, Sprecher: Stephan Dierichs.



Sonntag, 31.10.2010  
11.00 Uhr 12,-/10,-/5,-

### TRIO QUODLIBET PLUS

Wie schon so oft im Herbst auch diesmal wieder eine Sonntagsmatinée der "quodlibets": Regine Pfeleiderer (Viola), Katharina Maechler (Violoncello), Rainer Johannes Kimstedt (Violine) und als "plus" die renommierte japanische Pianistin Tomoko Takahashi, die schon im vergangenen Jahr unser Publikum begeisterten. Sie bringen neben Streichtrios Klavierquartette von Schumann und Mozart zu Gehör.



Sonntag, 07.11.2010  
11.00 Uhr 12,-/10,-/5,-

### "VERA"

Mit 14 Zwangsarbeiterin bei Salamander, mit 82 aktive Zeitzeugin im Theaterstück: An einem Septembertag im Jahre 1942 wird die 14-jährige Vera Zeugin, wie die Gestapo ihre jüdische Großmutter aus ihrem Haus in Kreuzberg abholt. Das ist für Vera und ihre Familie erst der Anfang einer schrecklichen Zeit: Fluchtpläne in die Schweiz, die Suche nach Verstecken in Berlin, die Ungewissheit über den Verbleib deportierter Verwandter. Es kommen Karten aus Theresienstadt. Über die schrecklichen Lebensbedingungen in diesem Ghetto melden sie nichts. Vera selbst, Tochter einer "jüdischen Mutter und eines Ariers", wird in Berlin bei der Schuhfabrik Salamander zur Zwangsarbeit verpflichtet. Der Kampf ums Überleben beginnt. 68 Jahre später mahnt Vera Friedländer im LabSaal mit einem eigenen Schlussmonolog in dem Ihrer Familie gewidmeten Stück des Dokumentartheaters Berlin vor künftiger Verletzung der Menschenrechte. Freitag, 12.11.2010, 20.00 Uhr, Sonntag, 14.11.2010, 20.00 Uhr  
Eintritt: 13,-/10,-/5,-  
Wenig Plätze, deshalb Reservierung empfohlen: Tel 030 -41 10 75 75



### VANILLE-ORANGE

Percussionskonzert 8-köpfige Berliner Percussionsband Ein Percussionskonzert der besonderen Art. Trommelwirbel, Wassergeister, zarte Besen reiben wilde Djembes. Arrangements afrikanischer Rhythmen, europäischer Stimmen und einer Vielzahl von Klängen aus aller Welt. Musikalische Leitung: Babette Schwahlen (Kontakt: bettyswan@gmx.de)



Samstag, 20.11.2010  
20.00 Uhr 11,-/9,-/5,-

### JANNIS ZOTOS BAND: "Eros & Thanatos"

Liebhaber griechischer Musik kennen Jannis Zotos als Begründer und Leiter der Rembetiko-Band "Zotos Kompania" und als langjährigen musikalischen Begleiter von Mikis Theodorakis.

Erstmals stellt er sich jetzt mit einem Programm eigener Songs vor. Jannis Zotos vertonte in einem Zyklus von Liedern Gedichte des großen griechischen Komponisten, die dieser selbst nie vertont hat, und anderer griechischer Lyriker. Er verpasst den Gedichten ein zeitloses modernes musikalisches Gewand, das sich der griechischen Wurzeln genauso bedient wie der populären Folk- und Rockmusik. Samstag, 27.11.2010  
20.00 Uhr 12,-/10,-/5,-



### MIDNIGHT COURT - Irland zu Gast in Lübars

Wie Land und Leute, so die Band und ihre Musik: frisch und klar, mal überschwänglich, pulsierend und lebensfroh, mal herzerreißend, sanft und melancholisch. Die Rede ist von Midnight Court. Mit feizigen irischen Tänzen, gefühlvollen Balladen und spannenden Songs reißt das Trio sein Publikum vom Hocker. Die deutsch-irische Formation begeistert durch Authentizität, Bühnenpräsenz und ihr lockeres, sympathisches Auftreten sowie durch harmonischen Gesang, instrumentales Können und eine mitreißende Show.



Samstag, 4.12.2010

### BELLO UND THERESA - ein Puppenspiel in 4 Akten

Eine Muh und ein Wauwau werden von der bösen Hexe in Pseudo-Krokodile verwandelt. Sie sehen zwar aus wie immer, verhalten sich aber wie ein grünes Reptil. Die Großmutter wird von den beiden entführt. Aber es gibt ja Gottseidank Kasperl. Der findet heraus, wie man dem Spuk ein Ende bereitet. Dabei helfen Kasperl die Zurufe der Kinder. Das Stück des ProGra-Puppentheaters ist für Kinder ab 4 Jahren geeignet und dauert kindgerechte 40 Minuten.



Samstag, 11.12.2010  
16.00 Uhr Einheitspreis 3,-

### BASSA - URBANER SOUND MIT CHARME

Das faszinierende Berliner Quintett "BASSA" lädt ein zum Rendezvous mit Tango, Vals und Milonga, zu subtilen "latin"-Klängen und -Rhythmen mit modernem Metropolitanflair. Da verbindet kammermusikalischer Jazz temperamentvolle Tangos mit frechen Bossas und feurigen Flamencos. Die Frontfrauen Beatrix Becker (Klarinette) und Miriam Ertlmann (Violine) geben im Dialog ebenso präzise wie gefühlvoll den Ton an. Die nicht weniger virtuose Rhythmusgruppe hält sich meist dezent, nur manchmal überraschend aufblitzend im Hintergrund: Takashi Peterso (Gitarre), Sven Elze (Percussion) und Alexander Semrow (E-Bass). Das feine Gewebe dieser Musik ist dichter Wohlklang, schön zum Drauflegen und Davonschweben.

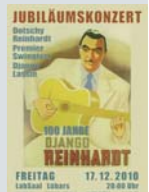


Samstag, 11.12.2010  
20.00 Uhr 13,-/11,-/5,-

### JUBILÄUMSKONZERT 100 JAHRE DJANGO REINHARDT

Drei Acts an einem Abend: Dotschy Reinhardt: Aufgewachsen in einer musikalischen Familie war sie von Geburt an mit der Musik umgeben, die heute Gypsy Jazz genannt wird. Ihre musikalischen Ausdrucksmöglichkeiten kristallisieren sich in eigenen Liedern und Übersetzungen von Jazzstandards in die Sprache der Sinti. Fest in der Tradition Django Reinhardts verwurzelt, eröffnet sie sich und ihren Zuhörern so neue Aspekte dieser Musik, wenn sie mal mit Klavier, Mandoline oder Flöte instrumentiert oder sich modernen Arrangements öffnet.

Premier Swingtett: Zwei akustische Gitarren, Violine und Kontrabass genügen den vier Musikern, um die deutschen Schlager der 20er und 30er Jahre zum Singen zu bringen. Dabei würzen sie ihre Darbietungen mit einem gehörigen Schuß Spielwitz und Ironie und greifen auch mal auf beste Varietétradition zurück, wenn z.B. ungewöhnliche Instrumente zum Einsatz kommen.

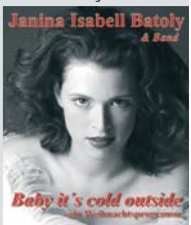


Django Lassie: Das junge Gypsy Swing Quintett im Stile Django Reinhardts verbindet Feeling und Charme der 20er Jahre mit der Energie der Großstadt Berlin von heute. Die aktuelle Besetzung mit Bass, Gitarre, Klarinette und Violine gibt der Gruppe einen ganz eigenen Sound und nicht ohne Grund sind sie beim jungen Publikum und bei Tanzveranstaltungen so beliebt.

Freitag, 17.12.2010  
20.00 Uhr 18,-/15,-/10,-

### JANINA ISABELL BATOLY "Baby it's Cold Outside"

Ein Tannenbaum, klingende Glöckchen, Schneeflocken rings umher, ein bärtiger Mann im roten Mantel... ja bald ist wieder Weihnachten. Und das ist auch gut so. Denn auch dieses Jahr verspricht das Fest der Feste wieder jede Menge Spass! Die Schauspielerin und Weihnachtslied-Liebhaberin Janina Isabell Batoly kommt mit Band und Weihnachtsprogramm im Sack wieder in den Labsaal. Texte und Gedichte wechseln sich ab mit Frau Batolys liebsten Weihnachts- und Winterliedern. Dabei werden Sie entdecken, dass es Weihnachtslieder gibt, die sie noch gar nicht kennen... Ein liebevoll-heiterer Blick auf den Trubel dieser Tage. Also seien Sie dabei und s(sch)wingen Sie sich mit Batoly & Band an diesem Abend auf die bevorstehenden Festtage ein. Prädikat: Auch für Weihnachtsmuffel geeignet.



Sonntag, 19.12.2010

### SILVESTER

"Eine Nacht im StarClub" - Sixties-Silvester-Tanz-Party mit HardBeatFive Ab 1963 ging die Post ab - der Britische Beat eroberte die Welt und auch in good old Germany schossen Beatbands wie Pilze aus dem Boden, The Lords, Rattles, Sweetles und Drafi Deutscher feierten große Erfolge und sogar die "Hamburger" Beatles sangen auf deutsch! Wir feiern Sylvester mit deutschem, britischem & Ami-Beat von den Animals & Byrds, über Lords & Monkees bis zu den Stones, Who & Yankees... and the Beat goes on! Wie in den letzten Jahren wird der Dorfrug mit einem fulminanten Überraschungs-Buffer den Abend einleiten.



Freitag, 31.12.2010  
20.00 Uhr 46,-/41,-/20,-

### TANTS IN GARTN EYDN

Für die vielen Klezmer-Fans unter den LabSaal-Freunden spielt die Gruppe „tants in gartn eydn“ auf, lebendige Musik zum Zuhören und Abtanzen unter Anleitung, sowohl Kreis- und Paartänze als auch freie Tänze. So. 12.09.2010, 19.00 Uhr So. 05.12.2010, 19.00 Uhr

- EINTRITTSPREISE: 1. Eintritt ohne Ermäßigung  
2. ermäßigter Eintritt für Darlehensgeber, ALG1-Empf., und Schwerbehinderte ab 50%  
3. ermäßigter Eintritt für Schüler, Studenten, ALG2-Empf.